

אפריל 2010

רוקחת נכבדה, רופאה נכבדה,

תכשיר חדש

טראומפלנט קרם Traumaplant Cream

תרימה חברה למסחר (1964) בע"מ שמחה להודיע כי המוצר טראומפלנט קרם, ששווק עד כה כתמרוק, נרשם לאחרונה כתכשיר רפואי ללא מרשם רופא (OTC). כל 100 גרם מכילים:

Comfrey (Symphytum) Concentrate 10 g (ex. Herba Symphyti recente 25g)

התכשיר אושר ע"י משרד הבריאות להתווייה:

Traumaplant is a phytodrug (extract of plants) for external treatment of muscle pains (in case of sports and accidental injuries) and ankle sprains.

העלון לצרכן והעלון לרופא מפורסמים במאגר התרופות שבאתר האינטרנט של משרד הבריאות וניתן לקבלם מודפסים ע"י פניה לבעל הרישום, תרימה חברה למסחר (1964) בע"מ, קיבוץ מעברות 40230, טלפון: 074-7141147.



בברכה,

אילנה שוויגמן-לוי, רוקחת ממונה
תרימה חברה למסחר (1964) בע"מ

אפריל 2010

רוקחת נכבדה, רופאה נכבדה,

הנדון: עדכון העלון לצרכן

Cicloclerm-C Cream

הרכב:

Clobetasone butyrate 0.05%
Ciclopirox olamine 1%
Gentamycin (as sulphate) 0.1%

הרינו להודיעכם כי חל עדכון בעלון לצרכן של התכשיר שבנדון, המאושר להתווייה:
For local treatment of skin inflammation accompanied with mycotic and/or bacterial infection

מהות העדכון:

1. הוספת מרכיבים בלתי פעילים.
2. פעילות רפואית: "לטיפול בדלקות עור המגיבות לסטרואידים המלוות בזיהום חיידקי ו/או פטרייתי", התיקון בהתאם להתווייה המאושרת כמפורט לעיל.
3. בהנחיות להימנעות מחבישה אוטמת: תיקון מ-"חיתולים מפלסטיק" ל-"חיתולים חד פעמיים".
4. תיקון מספר הרישיון מ-6806.27821 ל-068.06.27821.00.

העלון מפורסם במלואו במאגר התרופות שבאתר האינטרנט של משרד הבריאות וניתן לקבלו מודפס ע"י פניה לבעל הרישום, חברת תרימה, תוצרי רפואה ישראלים מעברות בע"מ, קיבוץ מעברות 40230 טלפון: 074-7141147.



בברכה,

אילנה שוויגמן-לוי, רוקחת ממונה
תרימה, תוצרי רפואה ישראלים מעברות בע"מ